



CHRISTIAN HAKKA SEMINARY

ATA (亞洲神學協會) 正會員

客神

院訊

本院使命宣言：培育神國人才

從客家出發，投入普世宣教

完成耶穌基督的大使命



國內
郵資已付

桃園郵局許可證

桃園字第979號

第220期

發行者：客家宣教神學院

電話：886-3-411-6253

傳真：886-3-411-6387

發行所：325桃園市龍潭區新原路82號 網址：www.chs.org.tw

帳戶：財團法人桃園市基督教客家神學宣教院

中華郵政桃園雜字第00068號登記證登記為雜誌交寄

E-mail：hms507@ms52.hinet.net

劃撥帳號：50416881

出刊日期：主曆2020年05月31日



院長心語

傻瓜蒙恩記

/ 院長 溫永生牧師

耶穌對他們說：「來跟從我，我要叫你們得人如得魚一樣。」（可一17）

她坐在門口，與一位鄰居太太正喝著酒。看到許久不見的我們來訪，很不好意思地說：「牧師、師母，下次您們要來，請先打電話給我們……。」「阿明呢？」「在裡面！」我們進門一看，他躺在地板上，喝醉了！

這對原住民夫婦喝酒喝到一個地步，孩子們在學校的營養午餐費繳不起，連買菜錢也沒有了！

原民豈能不喝酒？

之後，2002年11月，台灣發生假米酒事件。一個特別的屬靈運動啟動了，就是「原住民得勝運動」！2003年1月5日，我們舉辦「原住民得勝特會」，有四間教會參與，來了200多人。我們創作了「得勝！原住民！」主題曲；邀請得勝者作見證；擬了立約表，鼓勵決志者與上帝立約，以一個月、

三個月或六個月的時間靠上帝戒酒成功；也設計了「我是原住民，我不喝酒！」貼紙，贈送予三個月固定有靈修及加入教會的成功戒酒者，讓他們貼在車子上或家門口。

感謝上帝，這對夫婦因著這次的特會，決心要戒酒。他們是這次「原住民得勝特會」後，第一對戒酒成功的人！他們決心不喝酒後，家庭與生活開始改變了。孩子們不再生活在父母喝酒打架的恐懼中，也陸續考上大專。夫婦的工作穩定了、與家族的關係改善了，家中的財務也好轉了。沒多久，買了一部中古車；隔幾年，又買了二手的房子，終於脫離「無殼蝸牛」的身分。

阿明工作認真，在工廠上班頗受主管與老闆的肯定，一切都在穩定中，而且蒸蒸日上。因著有好見證，使一些同事信主來到教會；他在教會的服事也積極投入，從擔任小組長到被選為執事，並帶領社區中的酗酒者信主及成功戒酒。

客神院訊目錄

- 1、院長心語～傻瓜蒙恩記 / 溫永生 1
- 2、延伸制短宣見證～堅持到底 / 林家仔 2
- 3、從文化使命談民族音樂樂化 / 馬康偉 3
- 4、延伸秋季班課程表DM 4
- 5、20週年慶典感恩代禱欄、學院動態與代禱、六月客神主日 5
- 6、奉獻徵信 6
- 7、2020年第九～十場研經特會、客家諺語 7
- 8、信用卡授權書、劃撥單 8

客福簡訊目錄

- 1、主委的話～基督究竟被傳開了 / 林正雄、客福消息與代禱 9
- 2、跨時空為客家禱告 / 劉正惠 10
- 3、24小時台美客家禱告網絡 11
- 4、第二屆青年門徒營心得 / 蘇世歲、林維真 12
- 5、生命見證～破碎到重生 / 賴全 13
- 6、拜訪屏東教會 / 白美月 14
- 7、奉獻徵信 15
- 8、客語聖經、信用卡授權書、劃撥單 16

本期客福請見第9頁！

客神院訊
220期

1

傻瓜怎樣會蒙恩？

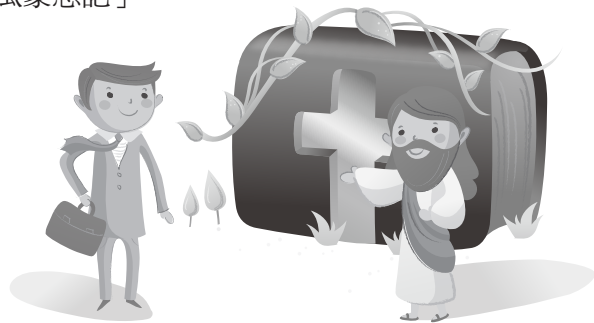
沒想到，上帝在他心中的感動與呼召愈來愈強烈，對福音戒酒的事工愈來愈有負擔。於是，堅定地不計損失，不擔心生計，毅然決然地辭去了工作，走上全職事奉的道路。後來，三年前，考上客神「基層事工科」，接受裝備。當年，同事知道他將讀神學院，都笑他是「傻瓜」！

這三年來，這「傻瓜」經歷上帝供應他學費上和家庭上的需要。更寶貴的是，他的長女在「吉的堡」教兒童美語，她的學歷不如其他同事，教學果效卻名列前茅，令老闆刮目相看，請她在教學研習中分享她的教學法；已出嫁、有兩個孩子的二女兒，近來屬靈的生命也有長足的進步，她愛屋及烏，照顧生病住院的公公，讓同病房的家屬驚訝於年輕的她怎麼會那麼孝順？！而更奇妙的是，為了照顧出院的公公，經歷到上帝奇妙的引導與預備，

憑信心買了離娘家很近的房子，解決了照顧公公所需要的住所。這一切都看到上帝的帶領與賜福，他們的心充滿了對上帝的感恩！

今年六月，「傻瓜」就要畢業了，將全力投入福音戒酒的事工。沒想到，傻瓜的太太也變傻瓜，今年也要報考客神。

「憨人有憨福！」真不錯！您若清楚上帝的呼召，請不要猶疑，趕緊報考客神，願您也能有個「傻瓜蒙恩記」。



延伸制短宣見證

堅持到底

/ 林家仔姊妹（台南真理堂）

主耶穌在【馬太福音28：19】說：「所以，你們要去，使萬民作我的門徒，奉父、子、聖靈的名給他們施洗。」

感謝主！感謝所有為我禱告的弟兄姊妹們！我在療程中，肉體雖然軟弱，但無論如何我都要去短宣！有人說：「我很勇敢！」我說：「領隊蕭偉光牧師很勇敢！」蕭牧師說：「上帝更勇敢！」哈利路亞！在人不能，在神凡事都能！

去年7月4日在桃園機場排隊托運時，有位70歲的婦人好奇過來問我說：「你們穿一樣的衣服很漂亮，要去哪裡啊？」我回：「我們要去馬來西亞和印尼傳講耶穌的愛，看看孤兒們。」婦人說：「喔！你們是教會的人，我兒子也有帶我去教會；但我對耶穌還認識不深。」我鼓勵她繼續進教會，因為有主真好！當時，翠梅見我和婦人聊得嘻嘻哈哈的，就告訴婦人說：「妳看這個人笑嘻嘻，不像病人，其實她是癌症四期的患者，現正在治療中，還很喜樂地跟我們一起出來傳福音。」翠梅叫我把去年沒有頭髮的相片給她看，結果她的孩子和媳婦們也靠近來看。婦人看了說：「喔！妳這麼有愛心，呼妳健康吃百二。（將使妳健康活到一百二十歲）」哇！我開心的說：「好！好！好！妳也是一樣！」以前，我才不想活那麼久咧！此時，願更多的歲月與主同工，感謝主！

【以弗所書5：21】說：「又當存敬畏基督的心，彼此順服。」我們常常聽說：「順服，就必蒙福！」短短幾個字，卻滿有天父的恩典與祝福。其實，很多時候，順服是很難的！不靠著神，真的做不到！俗話說：「台上一分鐘，台下十年功」，但有一群勇敢的小孩：曉恩、奇恩、昀潔、慶成、慶榮和申哲，他們卻因著順服主而蒙福！這十年功，縮成十分鐘，我看見他們在台上發光發亮，什麼角色都難不倒他們，他們真是神所喜悅的精兵！

我和申哲的媽康霞明年有約！我知道每個人對我的約定，都是在鼓勵我，謝謝大家！應約後，我發現對面山上有彩虹，這使我滿心感恩，因為主實在愛我！

【腓立比書1：29】：「因為你們蒙恩，不但得以信服基督，並要為祂受苦。」雖然出征目標，是對未信主者的服事；但本人覺得，信與未信者，都極需被關注！接受福音，其實是「改變生活」！所以，信耶穌，就要準備為主受苦！肯付出受苦的代價，願意為主受苦的人，特別蒙福！沒有受苦，無法經歷神的恩典！所以，不要拒絕任何一個事奉主的機會！它不是一項選擇，而是必須償還的債務！祝福每一位事奉主的人大有恩典！我願為福音緣故，踏遍各地！我願緊緊依靠主，跟隨主腳蹤行，並且堅持到底！阿們。

從文化使命談民族音樂聖樂化

/馬康偉牧師
(華夏文化宣教使團總幹事/
華夏國樂敬拜團團長)

前言

在教會歷史上，每次的教會大復興，也幾乎都是『文化基督化』的過程。我們強調的人權、民主、自由、科學……也都是『文化基督化』的結果。五四運動時代，基督徒幾乎不過問中國文化與現代化的參與，而導致當時文化界、學界的『非基運動』。

所以，我們這一代基督徒須認真思考如何『文化基督化』，而我深信『民族音樂聖樂化』也是上帝在中華民族興起的福音使命與託付之一！

一、華人民族音樂的認識

古老的民族一定都有她輝煌源流的民族音樂，在她的土地上傳唱。英格蘭有他們的民族音樂，印度有他們的民族音樂，那我們華人的民族音樂是甚麼呢？根據目前考古發現，中華民族音樂可追溯至7000多年前，在樂器的材質上，可以分為金、石、絲、竹、匏、土、革、木，稱為八音。我們老祖宗太厲害了，只要能發出悅耳的材質，都能做出樂器，而樂器的總數至少有九十多種以上！

我們有五十六個民族，十種語系，單單民謠、曲風，就蒐集不完，還有各地區的劇種，例如：平劇、黃梅戲、台灣歌仔戲……絕對是世界之冠，並且目前都還在使用。在歷史長河上，形成了有深刻、豐富內涵的民族音樂體系，這一體系在世界音樂中佔有重要地位。中華民族音樂是人類歷史上不可多得的瑰寶，我們怎可隨意忽視呢！

但在今天，我們基督徒還是對國樂有些陌生，甚至誤會是其他宗教音樂。要知道，基督教進入中國之前，中國已有本地宗教，他們使用中國樂器演奏他們的宗教音樂，這是不可避免的，但基本上樂器都是中性的。今天，我們當代基督徒有責任要將國樂轉化成為對上帝敬拜的聖樂。我深信教會的復興，必須要將信仰深植文化核心，帶出文化基督化的實踐。否則，基督信仰會一直在華人文化外圍，是很難有文化影響力的。

二、與西方聖樂的接觸

當華人社會第一次與基督教相遇，在當時時空背景，絕對不會有本土詩歌創作。我相信西國宣教士所帶唱的詩歌，一定也都是翻譯後的西方教會詩歌，用當時的西樂伴奏，這無可厚非，但這也是基督教音樂進入中華大地的第一步，有其必須與歷史定位！

在之後的華人教會歷史上，當華人基督徒多起來之後，其中有上帝揀選有文化使命的牧者、弟兄姊妹，他們為了福音的緣故，開始將創作的福音歌詞套在熟悉的中國民謠來敬拜，例如：「晚禱歌」（紫竹調民謠，《民眾聖歌集》）；「聖父歌」

（孟姜女民謠，《民眾聖歌集》）。也在這同期，更是開始華人本土的詞曲創作，例如：趙紫宸詞、范天祥曲的《清晨歌》（這是第一首被選錄美國聖詩的中翻英詩歌）。

三、民族音樂聖樂化的期待

我身為華人的牧師，察覺到目前教會音樂中幾乎少了民族音樂的敬拜。反觀其他本土宗教，卻大量使用國樂，這使我有了一份扎心的使命感，我盼望華人的民族音樂聖樂化，這也是『文化基督化』的重要過程！我深信上帝在華人歸主的開始，就已經「民族音樂聖樂化」的啟動，我們還需要大量的民族音樂詩歌的創作、民族音樂敬拜團……的成立，這是華人教會在文化基督化上需要的努力！

基督教從馬丁路德改教以來，就是非常看重本色化、本土化的過程！當時馬丁路德首先大膽地將聖經翻成德文，打破了唯獨拉丁文聖經的神聖性迷思，而使基督信仰更有效又準確的傳揚！所以，我有負擔在這裡疾呼傳遞，讓我們每一個基督徒都有文化使命，讓基督信仰打入文化核心，讓基督信仰成全我們的文化終極意義，讓基督化的華人文化成為我們實際的生活！

結論：

今天我們談「從文化使命看民族音樂聖樂化」，我深信：

1. 東西方音樂都來是上帝，但卻對人有著不同心靈與文化層次的敬拜滿足！
2. 透過『民族音樂聖樂化』，在文化使命中，帶出合神心意的民族自信心的恢復！
3. 透過『民族音樂聖樂化』，帶出華人文化使命的福音歸主運動！
4. 透過『民族音樂聖樂化』，為當代聖樂注入更豐富的生命敬拜！

這首《新年到》是我「民族音樂聖樂化」的嘗試！<https://www.youtube.com/watch?v=chrqtet7pVA>



歡迎上網收聽客語「生命旋律」

感謝主！經美國「開路者協會」免費提供的文稿，透過幾位台灣的同工翻譯與錄音，並經美國開路者協會的專業同工後製，使52集的「生命旋律」靈修小品終於完成上架。歡迎介紹客家慕道友聆聽（上網在YouTube上搜尋「生命旋律-客家話」）。

20週年



基督教客家宣教神學院

CHRISTIAN HAKKA SEMINARY

萬族為客家、客神為萬族

2020秋季班

25區

ATA正會員
以華語教學為主

延伸制課程表

士林 行道會士林承恩堂

趙國俊牧師 09/14~12/14 週一19:30~21:30
台北市士林區中山北路五段676號
課程名稱：舊約與人物
區聯絡人：蘇雅慧姊妹
聯絡電話：(02) 2836-3507、0917-049115

大溪 神同在大溪教會

冠冕理財團隊 09/14~12/14 週一19:30~21:30
桃園市大溪區復興路2號6樓
課程名稱：聖經理財—理財有道
區聯絡人：劉純貞姊妹
聯絡電話：(03) 388-8182、0913-927975

竹東 五尖長老教會

冠冕理財團隊 09/14~12/14 週一19:30~21:30
新竹縣竹東鎮東峰路137巷34弄6號
課程名稱：聖經理財—理財有道
區聯絡人：溫瑞美姊妹/張杏薇姊妹
聯絡電話：(03) 411-6253#127、(03) 594-0706

台中 貿易九村浸信會

簡俊澤牧師 09/14~12/14 週一19:30~21:30
台中市北屯區經貿路一段600號
課程名稱：基督教化家庭與婚姻
區聯絡人：張士尹弟兄
聯絡電話：(04) 2425-5546、0937-763411

基隆 基隆喜信會

廖文源牧師 09/15~12/15 週二19:30~21:30
基隆市中正區正義路68號
課程名稱：羅馬書
區聯絡人：利松芳姊妹
聯絡電話：(02) 2423-3973、0935-010327

台北 台北崇真堂

鄧鳴琴傳道 09/15~12/15 週二19:30~21:30
台北市羅斯福路3段271號12樓
課程名稱：啟示錄
區聯絡人：郭芳礎弟兄
聯絡電話：(02) 2362-3251、0912-586741

樹林 衛理公會樹林約翰堂

李慎政牧師 09/15~12/15 週二19:30~21:30
新北市樹林區中山路1段148號
課程名稱：舊約與人物
區聯絡人：趙慧敏傳道
聯絡電話：(02) 2681-3175、0932-104581

觀音 草漯靈糧堂

林項瑞香牧師 09/15~12/15 週二19:30~21:30
桃園市觀音區四維路32號
課程名稱：禱告與敬拜
區聯絡人：羅燕琴傳道
聯絡電話：(03) 416-0377、0905-077151

平鎮 平鎮崇真堂

河民基牧師 09/15~12/15 週二19:30~21:30
桃園市平鎮區東豐路101號4樓
課程名稱：耶穌生平探索宣道
區聯絡人：張亞梅姊妹
聯絡電話：(03) 469-7543、0960-153322

龍潭 浸信會百年教會

陳美華牧師 09/15~12/15 週二19:30~21:30
桃園市龍潭區百年路49號
課程名稱：人格特質與福音
區聯絡人：翁碧娥姊妹
聯絡電話：(03) 499-3062、0987-207787

楊梅 資格會讚美的教會

戴文峻牧師 09/15~12/15 週二19:30~21:30
桃園市楊梅區中山北路2段89號4樓
課程名稱：啟示錄
區聯絡人：馮淑芬師母
聯絡電話：(03) 481-3952、0953-248350

新竹 新竹聖教會

虞韻琴牧師 09/15~12/15 週二19:30~21:30
新竹市東門街43號
課程名稱：教會歷史
區聯絡人：蔡弘暉弟兄
聯絡電話：(03) 5222-7777、0955-725884

竹南 竹南浸信會

邱正平牧師 09/15~12/15 週二19:30~21:30
苗栗縣竹南鎮自由街92號
課程名稱：關懷與探訪
區聯絡人：陳祖修師母
聯絡電話：(037) 460-650、0922-662979

頭份 頭份生命教會

馬康偉牧師 09/15~12/15 週二19:30~21:30
苗栗縣頭份市自強路248號3樓
課程名稱：創世記
區聯絡人：劉玉玲傳道
聯絡電話：(037) 674-725、0906-630229

苗栗 基督教福星教會

黃銀成牧師 09/15~12/15 週二19:30~21:30
苗栗縣苗栗市嘉福街250號
課程名稱：靈命成長與進深
區聯絡人：黃靖翔傳道
聯絡電話：(037) 274-076、0978-098173

台東 台東錫安堂

蔡奇香牧師 09/15~12/15 週二19:30~21:30
台東縣台東市開封街620號
課程名稱：靈命成長與進深
區聯絡人：黃月英傳道
聯絡電話：(089) 324-000、0928-321105

板橋 資格會板橋教會

馬康偉牧師 09/16~12/16 週三19:30~21:30
新北市板橋區南雅南路二段142巷2號B1-1
課程名稱：華夏聖樂初探
區聯絡人：溫瑞美姊妹
聯絡電話：(02) 8966-0446、(03) 411-6253#127

三峽2 三峽喜樂河教會

陳建中牧師 09/16~12/16 週三18:00~20:00
新北市三峽區忠孝街25-5號
課程名稱：胡琴進階班
區聯絡人：溫瑞美姊妹
聯絡電話：(03) 411-6253#127

桃園 航空城靈糧堂

潘定藩牧師 09/16~12/16 週三19:30~21:30
桃園市中壢區洽溪路95號
課程名稱：羅馬書
區聯絡人：姚宗銘弟兄
聯絡電話：(03) 287-2454、0985-013931

中壢 中壢聖潔會

冠冕理財團隊 09/16~12/16 週三19:30~21:30
桃園市平鎮區延平路一段37巷2號
課程名稱：經營有道
區聯絡人：李寶鳳姊妹
聯絡電話：(03) 425-1146、0933-459962

新豐 新豐聖潔會(新豐堂)

戴文峻牧師 09/16~12/16 週三19:30~21:30
新竹縣新豐鄉建興路一段45號
課程名稱：創世記
區聯絡人：羅茂榮弟兄
聯絡電話：(03) 5594-007、0928-793352

宜蘭 協同會羅東教會

徐維駿牧師 09/16~12/16 週三19:30~21:30
宜蘭縣羅東鎮維揚路40號
課程名稱：舊約與人物(下)
區聯絡人：溫瑞美姊妹
聯絡電話：(03) 411-6253#127、(03) 951-3029

土城 中華循理會土城教會

陳信成牧師 09/17~12/24 週四09:00~11:00
新北市土城區裕民路77號2樓
課程名稱：讀經法與簡易釋經
區聯絡人：溫瑞美姊妹
聯絡電話：(03) 411-6253#127、(02) 2263-1578

三峽 三峽禮拜堂

潘豐牧師 09/17~12/24 週四19:30~21:30
新北市三峽區復興路101巷1弄26號
課程名稱：讀經法與簡易釋經
區聯絡人：傅弘群弟兄
聯絡電話：(02) 8671-9177、0978-970082

竹北 信義會竹北勝利堂

冠冕理財團隊 09/17~12/24 週四19:30~21:30
新竹縣竹北市復興二路193號4樓
課程名稱：聖經理財—理財有道
區聯絡人：溫瑞美姊妹
聯絡電話：(03) 411-6253#127、(03) 658-5220



★10/1(四)中秋連假之課程已延

請沿線撕下繳交

【報名表】

姓名：	教會：	☐ 男 ☐ 女	_____區
電話：	行動：	E-Mail：	
地址：	日期：_____月_____日		簽收人：
☐ 信徒精兵科選讀新生 (☐ 新生選讀或旁聽加收報名費 300 元) ☐ 舊生		學分費合計：	牧者簽名：
學分費身分別： ☐ 選讀生 2800 元 (大學生 & 傳道人 2400 元) ☐ 旁聽生 2200 元 (恕不打折) ☐ 客神之友 (選讀生打 7 折~請填寫認獻單為憑 1960 元; 大學生 & 傳道人 1800 元) ☐ 為客神奉獻, 年達 3600 元者 (選讀生打 7 折 1960 元; 大學生 & 傳道人 1800 元)		信徒精兵科選讀新生或旁聽新生 學院會附上入學學籍表供填寫	
★同教會選讀生 5 人以上報名, 每人學分費優惠為 2300 元 (但不適用以上優惠辦法) 帳 戶: 財團法人桃園市基督教客家神學宣教院 (註明: 客神課程名稱費用) 劃撥帳號: 50416881			

早鳥2020.7.19前優惠200元(以收到報名繳費為主)

電話: 03-411-6253分機127 溫瑞美秘書

最後報名繳費截止日2020.8.9(逾期加收報名費200元)

0933-791-170

傳真: 03-411-6387

20週年慶典感恩代禱欄

親愛的弟兄姊妹及代禱者：願您平安

本院20週年主題為：「飛越：萬族為客家，客神為萬族」，請記念全年各慶典活動能夠早日順利完成，榮耀歸主名。特別面對全球新型冠狀病毒影響下，20週感恩禮拜延後舉行，求主保守疫情早日得以控制，以致學院各項事工進展順利。我們感謝有您的關心和支持，願意藉著本院20週年慶祝的日子，期盼您也可以藉著禱告與我們同工，齊來關心客家宣教大業，並為客神為萬族福音遍傳的需要代禱。

一、研究中心舉辦「拓植實務研討會」更改在8/31～9/1：

(1) 請為講員的聯絡與溝通代禱，能讓講員清楚研討會的目的，並求上帝賜給講員合適的內容，來幫助與會者有效投入或推動拓植教會的事工。

(2) 請為拓植實務研討會報名表的編印、報名的推動代禱，求主藉這研討會促動客家地區的教會能努力拓植新教會。

二、求主控制疫情，讓20週年全台30場研經特會，每一場都能順利如期舉行。

三、校史室還有幾件文物需要製作說明牌，另亦請為院長說明文撰寫代禱。

註：6/27早上10：00的畢業典禮照常舉行，邀請自美回台在本院擔任研究中心主任的潘定藩博士講道。由於疫情未完全結束，畢結業生只能邀請三位家人親友（含教會牧者及會友）以「實名制」做法出席。本院的關心者若想參加也請事先報名，若無法參加，歡迎按本院的奉獻管道，繼續支持客家百年大業！謝謝您的體諒與支持。

學院動態與代禱

院長室：

- 1、兼任牧會外，還有不少外出事奉，請為溫院長禱告，求主膏抹他，四處祝福更多教會：5/30台北靈糧堂客崇講道；5/31中壢聖潔會客神主日講道；6/13西螺浸宣神學院畢業典禮講道；6/14雙和崇真堂客神主日講道；6/21靈糧神學院畢業典禮講道；6/28竹東改革宗教會客神主日講道。（其餘的週末主日在平鎮崇真堂講道）。
- 2、本院的核心價值為：禱告、合一、聖潔、忠心，請為此禱告，使本院全體師生同工能持守這核心價值，並藉此追求神的同在與賜福。
- 3、請為二十週年特別預算100萬禱告，求主預備這需要，使本院設校滿二十年後，能向上提升、向外擴展。

校友會：

孫秀琴校友（關西聖潔會）

- 1.國內新冠肺炎疫情持續趨緩，盼各組組長能鼓勵許久沒來聚會的組員，恢復主日及小組聚會，重享肢體一起敬拜上帝的榮耀與喜樂。
- 2.請為我6月底前職務交接及往後照顧先生及服事方向禱告，有神同在和帶領。

林金德校友（楊梅生命泉教會）

- 1.求神憐憫施恩，使疫情能快快結束，長照據點能恢復運作，主的福音能繼續傳下去。

- 2.請為我頭部動靜脈瘻管病症禱告，求主醫治。

翁仁聖校友（平鎮崇真堂）

- 1.請為本堂疫情期間暫停聚會又未參與直播聚會的弟兄姊妹禱告，能信心不軟弱，恢復與神與人美好的關係。
- 2.請為仁聖的牧養事奉禱告，求聖靈充滿膏抹，滿有體力精神靈力。
- 3.請為兒子茂恩軍校大四下即將分發部隊，求主帶領學期末的學習及未來部隊生活的適應。

六月份客神主日

- | | |
|------|------------------|
| 6/07 | 三峽禮拜堂～虞韻琴教師 |
| 6/07 | 頭份生命教會～河民基主任 |
| 6/14 | 松山感恩堂～趙國俊牧師 |
| 6/14 | 基隆喜信會～范正成牧師 |
| 6/14 | 雙和崇真堂～溫永生院長 |
| 6/21 | 新豐崇真堂～何榮泰副院長 |
| 6/28 | 竹南浸信會～曾政忠牧師 |
| 6/28 | 改革宗長老會竹東教會～溫永生院長 |



客神奉獻徵信4月份

經常費奉獻徵信			
團體奉獻 \$186,550			
蘭陽靈糧堂	5,000	台灣原住民戒酒得勝關懷協會	3,000
平鎮崇真堂	2,000	社團法人台灣大愛社會服務協會	2,000
平鎮崇真堂	48,548	峨眉教會(何榮泰副院長講道謝禮)	3,000
台北崇真堂	5,000	財團法人中華基督教信義會勝利堂	10,000
同賀有限公司	2,000	財團法人中華基督教福音信義會施恩堂	2,500
基督教生命泉教會	1,000	桃園真愛浸信會(羅偉森牧師講道謝禮)	2,500
中華基督教西塔浸信會	1,000	財團法人台北市中華基督教浸信會慈光堂	3,000
泰豪電子股份有限公司	60,000	財團法人北部臺灣基督長老教會羅東教會	1,000
基督教浸信會中和牧心堂	1,000	財團法人中華基督教行道會高雄牧鄰教會	1,000
中華循理會土城教會有志	500	財團法人台北市基督教台灣貴格會清水教會	2,000
財團法人基督教台灣崇真會	5,000	社團法人基督教台灣新店活水泉靈糧堂協會	3,000
財團法人基督教台灣崇真會	5,502	財團法人台灣省桃園縣中華基督教中壢浸信會	2,000
財團法人基督教會宜蘭靈糧堂	3,000	財團法人台灣基督長老教會台南中會十二石教會	10,000
財團法人台灣省桃園縣基督教中壢播道會(潘定藩牧師講道謝禮)			2,000

個人奉獻 \$170,900 內含零赤字 \$90,000									
許書毓	1,000	徐嘉繁	2,000	林泮岑	1,000	邱垂恩	1,000	彭慧盈(零赤字)	8,000
楊志輝	1,000	涂世浩	2,000	陳美招	100	羅源豐(零赤字)	3,000	陳禹同(零赤字)	500
主知名	2,000	馮聖鈞	500	主知名	200	田鴻英(零赤字)	2,000	陳家玉(零赤字)	1,000
賴志剛	10,000	陳阿敏	500	陳守煌	4,500	蔣○○(零赤字)	40,000	廖晉彰(零赤字)	400
沈介仁	1,000	張季仁	1,000	劉英吟	1,000	彭慧雅(零赤字)	3,000	廖晉彤(零赤字)	400
陳富川	1,700	沈淑敏	3,000	高幸珍	1,000	施慎微(零赤字)	4,500	鄧○○(零赤字)	5,000
李必忍	12,000	劉鳳樵	1,000	洪佳彬	1,000	潘定藩(零赤字)	3,000	傅世瑩(零赤字)	2,000
羅桂榮	5,200	劉正男	1,000	張玉春	200	戴國揚(零赤字)	1,000	徐吳雄(零赤字)	5,000
房子欽	1,000	蕭莉明	1,200	呂麗華	700	譚文雄(零赤字)	1,000	葉王秀芳(零赤字)	2,000
葉玉芸	1,000	傅玉蘭	2,000	陳芬芳	1,000	林祺文(零赤字)	500	葉王秀芳(零赤字)	200
劉勝全	100	劉正惠	1,000	郭朝信	1,000	孫玉芝(零赤字)	1,000	田榮道 陳美華(零赤字)	5,000
王運秀	15,000	邱月爽	1,000	劉榮治	1,000	溫永生(零赤字，基隆客家團契講道謝禮)			1,500

客神之友 \$74,900											
梁加恩	500	張彩彩	1,000	鄧錦敦	1,000	張世宏	300	張永勝	1,000	宋秀妹	1,000
王忠義	300	李彥井	500	翁仁聖	1,000	曾美芬	300	鍾瑞玉	1,000	張秀鳳	1,000
高文清	500	歐陽	600	劉美瑩	1,000	張鳳英	500	卓秀美	300	邱宏達	1,000
鄧錦敦	1,000	張龍瓊	300	潮春	500	呂瑞貞	2,000	柳葉萍	1,000	姜惠敏	1,000
陳品悅	2,000	張金葉	300	宋昱興	300	王○○	1,000	彭錦光	1,000	莫德政	600
潮春	500	黃麗珍	100	張亞梅	300	曾淑義	1,000	呂心彤	500	崔王少妹(5月)	1,000
張亞梅	300	黃麗紅	100	陳其順	1,000	林慶宜	1,000	史淑娟	1,000	沙哲明(3~4月)	1,000
王忠義	500	廖培英	600	陳品悅	2,000	宋智達	10,000	許偉城	1,000	鄭鏡偉(3~4月)	1,000
翁仁聖	1,000	劉晨煜	300	羅美鳳	600	溫瑞美	1,500	姜○○	300	崔王少妹(3~4月)	1,000
劉美瑩	1,000	余瑩瑛	300	林志榮	5,000	陳艷花	1,000	陳孫秀琴(3~4月)			2,000
主知名	500	鄭志琴	600	蕭偉光	1,000	林美雪	300	天陽企業股份有限公司			5,000
主知名	500	劉欣明	500	陳○○	500	劉錫軒	300	天陽企業股份有限公司			5,000

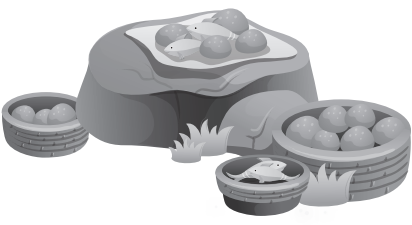
基甸三百 \$30,500											
陳賢佳	1,000	林正文	1,500	盧莉芳	3,000	舒德文	3,000	王英芳	3,000	長舟領一朗	3,000
溫永生	3,000	范正成	6,000	林志榮	3,000	吳淑敏	3,000	基督教中華聖潔會竹東教會			1,000

其它奉獻收入 \$25,090					劉仁傑	500	主知名	550			
溫永生	9,400	彭慧雅	3,240	施慎微	1,000	潘定藩	8,100	劉永輝	2,000	主知名	300

專款奉獻徵信											
設備修繕與購置專款 \$20,000											
蕭騰忠	1,000	戴國揚	1,000	劉旻宜	1,000	劉悅姍	5,000	黃有妹	1,000	蔡惠予	1,000
曾梅花	4,000	范正成	2,000	邱福全	1,000	丁○○	1,000	基督教中華聖潔會關西教會		2,000	
師資培育專款 \$9,100		謝雲霞		1,000	田榮道 陳美華				2,000		
李知昂		1,000	黃柏舜		100	財團法人中華基督教信義會勝利堂(寶山勝利堂)				5,000	
國內助學金專款 \$200		許玲玲			200		戊菊關懷專款 \$5,000		溫永生		5,000
宣教專款 \$9,500						特別事工專款(20週年)					\$17,900
羅○○	1,200	曾美芬	300	張為民		1,000	陳文祥				2,000
財團法人基督教台南聖教會						2,000	周碩鄰				1,000
財團法人中華基督教信義會勝利堂(寶山勝利堂)						5,000	基隆客家團契				3,000
擴建專款 \$6,200		郭台麟		2,000		宣道會中壢堂有志				2,900	
潘雪梅		1,000	龔麗芬		200	溫永生(靈友堂講道謝禮)				3,000	
徐嬌英		2,000	羅欣怡		1,000	范正成(新社行道會講員謝禮)				2,000	
						范正成(中華循理會士城教會講道謝禮)				2,000	
						河民基(基督教伯特利教會講道謝禮)				2,000	
基督教與客家文化研究專款 \$100				黃柏舜		100					

專款收支月報表					
專款科目	109年預算	上期餘絀	當月收入	當月支出	累計餘額
設備修繕與購置專款	700,000	(73,897)	20,000	51,626	(105,523)
國內神學生助學金	600,000	1,039,878	200	17,500	1,022,578
海外神學生獎助學金	400,000	229,750		22,000	207,750
師資培育專款	700,000	919,544	9,100		928,644
圖書專款	700,000	(32,709)		19,068	(51,777)
宣教專款(含跨文化宣教獎學金)	400,000	3,585,381	9,500		3,594,881
戊菊關懷專款	100,000	573,217	5,000	24,000	554,217
基督教與客家文化研究專款	400,000	775,747	100	21,933	753,914
擴建專款	2,000,000	3,181,489	6,200		3,187,689
特別事工專款(20週年活動專款)	1,000,000	92,887	17,900	162,246	(51,459)
離職預備金	-	916,918	12,727	95,225	834,420
合計	7,000,000	11,208,205	80,727	413,598	10,875,334

經常費收支月報表	
科目	金額
109年預算	\$13,000,000
上期餘絀	(892,969)
當月收入	500,304
當月支出	911,542
本期餘額	(1,304,207)
註：補去年離職金支出95,225。	



2020年(20週年)第九~十場研經特會 客家諺語 每月一篇

主題：信心・禱告・合一前行

平鎮區 時間：6/12(五)晚上19:30~21:15
 地點：平鎮崇真堂
 (桃園市平鎮區東豐路101號4樓03-469-7543)
 講員：李慎政牧師 / 浸信會慈光堂 主任牧師

台中區 時間：6/19(五)晚上19:30~21:15
 地點：台灣信義會真道堂
 (台中市北屯區三光巷10號04-2233-6783)
 講員：杜明達牧師 / 台中思恩堂 主任牧師

免報名費，自由奉獻，歡迎廣邀主內弟兄姊妹參加！

本院為了營造客語環境，在大樓的公共空間貼了一些客家諺語，供師生同工學習記誦。自去年九月起，也藉院訊一隅分享一些諺語，讓有心學客語者多一個管道。

春時毋出工 冬下手空空

春天來到是耕種的時節，若怠惰不到田裏殷勤做工，等到冬下(收割的時節)就不會有豐富的收成。這諺語與「少壯不努力，老大徒傷悲」意思類同，教導與警戒世人不可怠惰必須努力工作，才會有所成就。

台灣本地為本院奉獻的管道

- 劃撥帳號與信用卡：請使用每期簡訊所附印的表格。
- 支票：抬頭請寫「財團法人桃園市基督教客家神學宣教院」，並請在用途上註明：為客神奉獻。
- 銀行電匯：請匯入本院台灣土地銀行的帳戶：
 - 抬頭名稱：財團法人桃園市基督教客家神學宣教院 (Christian Hakka Seminary)
 - 銀行名稱：臺灣土地銀行 - 石門分行
 - 帳戶號碼：015 - 001 - 08249 - 1
匯款後請將匯款單據傳真、註明帳號末五碼，並註明姓名、電話、地址或來電 (886-3-411-6253#128) 告知上述資料，以利建檔及寄發收據。
- 台灣行動支付：因應電子化趨勢，客神已完成申請「台灣Pay」來服務我們的奉獻者。您可以選擇您往來銀行（可綁定金融卡或信用卡）的「行動銀行」APP或下載「台灣行動支付」APP然後掃描我們客神專屬的「台灣Pay QR Code」就可完成對我們的奉獻。



38644842

海外為本院奉獻的管道

- 美國的奉獻者若要抵稅收據，因奉獻給台灣財團法人的金額不適用於美國抵稅。若需要美國抵稅優惠，請支持我們在美國的宣教夥伴。支票抬頭請寫宣教夥伴之名稱，並請註明：「為台灣客家宣教神學院」。
- 我們目前有下列在美國的宣教夥伴：
 - 大波士頓台灣基督長老教會 (Taiwan Presbyterian Church of Greater Boston, 簡稱 TPCGB)，支票抬頭請寫：Taiwan Presbyterian Church of Greater Boston或TPCGB，並請註明：『為台灣客家宣教神學院』奉獻，地址請寄：TPCGB, 34 Alder Street, Waltham, MA 02453 林莉玟長老收。有任何有關奉獻的問題或需銀行電匯資料可

與林莉玟長老連絡～聯絡電話：(617)410-6336，電郵：lihwenlin@yahoo.com。

- LAMP-Mission Taiwan(台宣) (www.missionharmony.org)，支票抬頭請寫：LAMP-Mission Taiwan, for (用途)：CHS，地址請寄：PO BOX 820308, Ft Worth TX 76182 溫正祥弟兄 (John Wen) 收，連絡電話：817-888-2183，電郵信箱：john wen johnwentx@yahoo.com
- 加拿大的奉獻方式：
 - 信用卡：上Reach Beyond Canada官網 (http://www.reachbeyond.ca/) 點選Donate再點選Hakka Seminary
 - 支票：抬頭Reach Beyond Canada，郵寄到44 Salesman Drive, Unit 3, Cambridge, ON N3H 4R7 或1546 East 35 Ave, Vancouver, BC V5P 1B3。MEMO 註明 Hakka Seminary 客神。MEMO 註明 Hakka Seminary 客神。
 - 電話聯絡客神代表趙婉君姊妹778-839-4938或RBC代表曾傳道 604-340 6099
- 香港地區需抵稅收據者：請以支票抬頭寫「基督教香港崇真會」，背書：「為台灣客家神學院」(港幣100元或以上才3可以申報免稅)，寄至：香港九龍長沙灣瓊林街111號擎天廣場8樓【基督教香港崇真會】。
- 海外各地若不需要抵稅收據者，可直接寄支票至本院台灣地址 (325桃園市龍潭區新原路82號)，抬頭請寫：財團法人桃園市基督教客家神學宣教院；或直接以銀行電匯方式，入本院台灣土地銀行的帳戶：
 - 抬頭名稱：財團法人桃園市基督教客家神學宣教院 (Christian Hakka Seminary)
 - 銀行名稱：LAND BANK OF TAIWAN-SHIHMEN BRANCH
 - SWIFT Code：LBOTTWIP015
 - 帳戶號碼：015 - 101 - 01740 - 8
 電匯後，請來電 (886-3-411-6253#128) 或來信告知並說明，願上帝賜福您愛心的支持與奉獻。

信用卡授權書

姓名：_____

性別：☐男 ☐女

生日：_____年_____月_____日

聯絡電話：_____

電子信箱：_____

聯絡地址：_____

奉獻種類：為客神奉獻

☐經常費 ☐客神之友 ☐擴建專款

☐其他用途：_____

客神聯絡人：徐吳雄主任 TEL: (03) 411-6253 #125 FAX: (03) 411-6387

信用卡卡別 ☐ VISA ☐ MASTER ☐ JCB

信用卡卡號：_____

期限：西元_____年_____月止

消費日期：_____年_____月_____日

☐單筆奉獻：_____元

☐定期奉獻：每月_____元

☐自即日起，至本人通知結束為止。

☐即日起，至_____年_____月止。

簽名：_____ (同信用卡上簽名)

收據寄發：☐年度收據 ☐按次收據

奉獻徵信：☐徵信匿名

郵政劃撥儲金存款單

98-04-43-04

帳號	5	0	4	1	6	8	8	1	金額	仟	佰	拾	萬	仟	佰	拾	元
									新台幣								
									(小寫)								

通訊欄 (限與本次存款有關事項)

為本院下列用途奉獻

一、經常費奉獻

☐ 基甸勇士：_____元

☐ 客神之友：_____元

二、專款奉獻

☐ 設備修繕與購置專款：_____元

☐ 擴建專款：_____元

☐ 國內助學金：_____元

☐ 圖書專款：_____元

☐ 20週年特別事工專款：_____元

☐ 宣教專款：_____元

☐ 海外神學生獎助學金：_____元

三、收據請☐按次☐按年寄發

四、徵信錄☐匿名☐其他

戶名：財團法人桃園市基督教客家神學宣教院

寄款人：_____

姓名：_____

通訊處：_____

電話：_____

經辦局收款戳

虛線內備供機器印錄用請勿填寫

◎寄款人請注意背面說明

◎本收據由電腦印錄請勿填寫

郵政劃撥儲金存款收據

收款帳號戶名	存款金額	電腦紀錄	經辦局收款戳